

03/2019

MARIÁNSKÉ LÁZNĚ z první ruky

Newsletter

o cestovním ruchu

HOLIDAY WORLD v Praze	1	Už jste navštívili? Maria Loreto.	4
Expediční kamera 2019	2	Návštěvnost města Mariánské Lázně v roce 2018.	5
Travel Trade Day 2019	3	Kalendář akcí.	8

Informace z infocentra

28. ročník veletrhu cestovního ruchu HOLIDAY WORLD v Praze

Již tradičně se město Mariánské Lázně prezentovalo na mezinárodním veletrhu cestovního ruchu Holiday World, který proběhl ve dnech 21. – 24. února 2019 v areálu holešovického Výstaviště v Praze společně s 13. ročníkem gastronomického veletrhu Top Gastro & Hotel.

Veletrh Holiday World je tradiční a prestižní akcí svého druhu nejen v České republice, ale i ve střední Evropě. I v letošním roce se s bohatou nabídkou turistických zážitků představil téměř celý svět, nechyběly národní turistické centrály evropských zemí i vzdálených destinací, jako Ameriky, Asie nebo Afriky. Novinkou veletrhu Holiday World bylo spojení s veletrhem PAMÁTKY – MUZEA – ŘEMESLA, který návštěvníky seznámil s nejzajímavějšími památkovými objekty České republiky včetně církevních památek.

Atraktivní součástí veletrhu tvořil doprovodný program ve formě seminářů, prezentací, přehlídky cestovatelských filmů, autogramiád a mnoho dalšího.

Veletrh Holiday World se každým rokem v prvních dvou dnech stává stěžejním místem setkání odborníků a o víkendu láká širokou laickou veřejnost. Zatímco odborná veřejnost se zajímala o služby



a volnočasová vyžití v Mariánských Lázních a v okolí, laická veřejnost projevila zájem především o upomínkové a reklamní předměty.

Účast na veletrhu byla přínosná nejen k propagaci města, ale i k navazování nových kontaktů, včetně inspirace nabídkou ostatních vystavovatelů.





filmový festival
expediční kamera



Expediční kamera 2019

Nejen milovníky cestování a adrenalinu opět potěší putovní festival Expediční kamera. Filmový večer odstartuje v pátek 22. března od 17.30 hodin v mariánskolázeňském Městském muzeu.

Projekt, který se během 10 let své existence stal největší cestovatelskou a outdoorovou akcí v ČR, přináší každý rok do 200 českých a slovenských kin a sálů ty nejlepší filmy sezóny z celého světa. Na letošním programu je pečlivě vybraných 6 filmů, které uspěly na zahraničních festivalech i domácí novinky a právě 4 z nich budeme mít možnost vidět v Mariánských Lázních.

Matsés, ČR, 45 minut, česky

Je dnes ještě vůbec možné zažít opravdové dobrodružství, tak jako za starých časů a jen s papírovou mapou v ruce? Jaké to je, když se otec s dcerou na vlastní pěst vydají na peruánsko-brazilskou hranici až do nitra Amazonie ke kmeni Matsés, čelícímu tlaku civilizace a těžařských společností?

Stumped, USA, 25 minut, anglicky, české titulky

Maureen je lezkyně. Bydlí v Coloradu a miluje zvířata, nezdravé jídlo a spaní v autě. A kromě toho má také lezecký projekt. Chystá se vylézt cestu Days of Future Past obtížnosti 8+ (UIAA). Jenže talent není všechno a Mo zjišťuje, že na sobě bude muset pracovat mnohem víc, než byla dosud zvyklá, takže je to boj. Jo a mimochodem, Mo nemá jednu ruku.

Waiau – Toa Odyssey, Nový Zéland, 13 minut, anglicky, české titulky

Ježdívají jsme na vodu s barely a kytarou. Na kole jsme vozili brašny těžké tak, že kolo nešlo zvednout do vlaku. Ale to už dnes neplatí. Víte, co je to packraft? Je to nafukovací loď, která je lehká tak, že ji jednoduše složíte a hodíte na záda. A víte, co je to bikepacking? Moderní pojetí minimalistického cestování na kole. Parta tří dobrodruhů, jednoho fotografa a filmaře vyrazila na 300 km dlouhou 6denní cestu bez jakékoliv podpory.

Tupendeo, Švýcarsko, 26 minut, anglicky / německy, české titulky

Stephan Siegrist s parťákem Thomasem Senfem se vydávají v roce 2015 na prvovýstup hory Tupendeo v oblasti Kašmíru v indických Himalájích. Nález lezeckého materiálu těsně pod vrcholem jim odkrývá příběh z expedice roku 1992. Místní si jen matně vybavují jakousi tragickou událost – pro horolezce Jonathana Bambera byl adrenalin denním chlebem a právě vrchol Tupendeo měl být další výzvou. Jenže osud to chtěl jinak a kousek pod vrcholem došlo k fatální nehodě.

zdroj: <https://expedicnikamera.cz>



Už jste se přihlásili na Travel Trade Day 2019?

Výroční incomingový workshop Czech Republic Travel Trade Day se bude letos konat ve dnech 8. a 9. dubna 2019 v Českých Budějovicích. Registrace účastníků a výběr balíčků probíhá prostřednictvím on-line rezervčního systému ZDE.

Czech Republic Travel Trade Day je platformou pro obchodní jednání českých podnikatelů, regionů a dalších subjektů aktivních v oblasti příjezdového cestovního ruchu s mezinárodními nákupčími prostřednictvím B2B workshopů, které proběhnou formou série předem sjednaných schůzek.



Letošní ročník pořádá agentura Czech-Tourism ve spolupráci s Jihočeskou centrálou cestovního ruchu za podpory Jihočeského kraje a města České Budějovic.

Hlavními partnery akce jsou RegioJet a Fashion Arena Prague Outlet

Městské muzeum připravuje novou expozici



Městské muzeum bylo v lednu a v únoru jako každý rok pro veřejnost uzavřeno. Práce pro veřejnost však neskončily, právě naopak. V muzeu probíhaly rozsáhlé opravné práce, které není možné za provozu dělat.

Kromě malování, opravování a údržby expozic čekal úpravy i muzejní kinosál, který slouží jako promítací sál při různých filmových festivalech nebo také jako přednáškový, konferenční či koncertní sál. Nejvíce se ale můžeme těšit na nový model Mariánských Lázní z dob jejich rané existence. Tato instalace vrátí návštěvníky o 200 let zpět. Uvidíme první lázeňské domy a jedno z nejstarších zastřešení Křížového pramene. Muzeum otvírá své brány znovu 6. března 2019. Přehled stávajících expozic najdete zde: <http://muzeum-ml.cz/>

Travelcon 2019 otevře otázky současných trendů turismu

Více než tři stovky manažerů, marketérů, podnikatelů v cestovním ruchu a dalších expertů na turismus z celé České republiky očekává Jihočeská centrála cestovního ruchu (JCCR) mezi účastníky letošního třetího ročníku dvoudenní odborné konference Travelcon 2019. Akce se uskuteční 25. a 26. dubna v pavilonu Z výstaviště v Českých Budějovicích.

Mezi čtveřici hlavních témat patří 2020 Green Region, Média a marketing, Udržitelný cestovní ruch a Kvalita ve službách. Dva dny plné přednášek přinesou účastníkům konference inspiraci, přehled, kontakty, dobré i špatné případové studie a mnoho dalšího. Cílem Travelconu 2019 je připravit komerční i nekomerční subjekty na nadcházející sezonu, se-

známit je s aktuálními trendy turismu a inspirovat je k dalším krokům v jejich podnikání. Svou úroveň a pozitivně hodnocenými předchozími ročníky se Travelcon zařadil napevno do kalendáře významných tuzemských odborných konferencí věnovaných turismu.

zdroj: <https://www.icot.cz/>



Už jste navštívili?

Jedno z nejnavštěvovanějších poutních míst v ČR se nachází ve Starém Hrozňatově

Na kopci nad Starým Hrozňatovem stojí pozoruhodný areál Lorety s poutním kostelem sv. Ducha, jedno z nejnavštěvovanějších poutních míst v Čechách i v Německu - Maria Loreto.

Ves Starý Hrozňatov leží 37 km severozápadně od Mariánských Lázní a asi 5 km od Chebu. Prvně se připomíná k roku 1217, kdy byl v hladomorně věže tamního hradu patřícího k chebské falci, umořen hladý Jindřichem z Kiensbergu blahoslavený Hroznata. Poutní místo nechal postavit po roce 1664 rektor jezuitské koleje Jan Jiří Dasselmann, podle Lorety v Itálii, kam byl údajně přenesen z Nazaretu dům Panny Marie (Santa Casa). V letech 1675 – 1683 byly přistavěny ambity a vytvořilo se tak pravidelné obdélné arkádové nádvoří. Do loretánského domku prý uhodil blesk a stavbu roz-

čisl, přičemž omítka odpadla. Pouze tam, kde byla namalovaná Panna Marie, zůstala omítka bez poškození. Proto se v interiéru ponechalo viditelné režné zdivo s ostrovy původní omítky a s naznačenou klikatou trhlinou po blesku. Údolím potoka až k úpatí Loretánské hory prochází Křížová cesta s původně devětadvaceti zastaveními. Jednotlivé objekty stály v takových rozestupech, jaké mají pamětní kameny v Jeruzalémě. Křížová cesta začínala od Červeného mlýna (zatopen Jesenickou přehradou) a končí na vrcholu hory kaplí Božího Hrobu.

V 50. letech 20. století bylo místo v pohraničním pásmu a obec byla vysídlena. V roce 1964 vyhořela zvonice a jednotky pohraniční stráže využívaly loretu do jejího zřícení. O obnovu poutního místa se hlavně zasloužil rodák ze Starého Hrozňato-

va, Anton Hart, který byl po II. světové válce z Chebska odsunut. Chtěl, aby Loreta nebyla jen poutním kostelem, ale společným dílem Čechů a Němců. Aby se stala místem setkávání, kde by se lidé poznávali, sblížili a aby nové vztahy vyrovnaly na obou stranách staré křivdy.

V sezóně se zde každých 14 dní konají české mše a jednou za měsíc mše německá. Pořádají se tu také česko-německé poutě. V sezóně je Maria Loreto zpřístupněno široké veřejnosti.

Ve vsi můžeme nalézt původně románský hrad Kinsberg, který byl po roce 1824 přestavěn na pozdně barokní zámek. Zámek patří do soukromého vlastnictví a není veřejnosti přístupný. V současné době prochází celkovou rekonstrukcí.

zdroj: www.kudyznudy.cz
www.zivykraj.cz

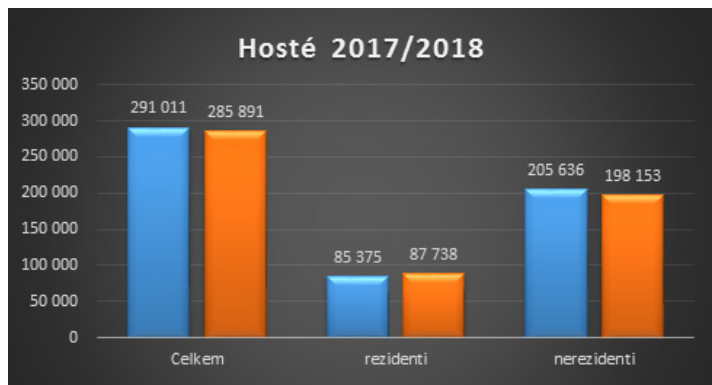


Návštěvnost a přenocování v hromadných ubytovacích zařízeních města Mariánské Lázně v roce 2018

Podle údajů Českého statistického úřadu přijelo v roce 2018 do Mariánských Lázní 285 891 hostů, kteří se zde ubytovali, což je celkově 2% pokles oproti roku 2017. Tito hosté zde strávili 1 406 262 nocí, což je průměrně 4,9 noci. Celých 69% hostů bylo ze zahraničí (pokles o 4%) a 31% hostů přijelo z České republiky (3% nárůst).

Nejvíce zastoupenými hosty ze zahraničí byli Němci s poklesem v příjezdech o 2%, následování jsou Ruskem (-5%), Tchaj-wanem (-16%), Čínou (-11%), Izraelem (-1%) a Rakouskem (-12%). U všech národností můžeme konstatovat mírné poklesy v počtech příjezdů – nejvýraznější je z Ukrajiny (-23%) a Nizozemska. Naopak hosté z Polska byli zastoupeni o 16% více než loni a největší nárůst je u hostů z USA, který tvoří celých 155%, přičemž i délka pobytu je významná, a to 5 dní.

Návštěvnost a přenocování v hromadných ubytovacích zařízeních města Mariánské Lázně rok 2017-2018									
	2017			2018			2018 / 2017		
	Hosté	Přenocování	Průměrná délka pobytu	Hosté	Přenocování	Průměrná délka pobytu	Hosté	Přenocování	Průměrná délka pobytu
Celkem	291 011	1 479 036	5,1	285 891	1 406 262	4,9	98%	95,1%	96,8%
z toho:									
rezidenti	85 375	370 001	4,3	87 738	363 678	4,1	103%	98%	95%
nerezidenti	205 636	1 109 035	5,4	198 153	1 042 584	5,3	96%	94%	98%
z toho:									
Německo	117 057	1 109 035	9,5	114 356	1 043 584	9,1	98%	94%	96%
Tchaj-wan (čínská provincie)	19 896	20 372	1,02	16 822	17 124	1,0	85%	84%	99%
Rusko	17 469	194 844	11,2	16 686	179 236	10,7	96%	92%	96%
Čína	16 650	17 362	1,0	14 814	18 614	1,1	89%	90%	101%
Rakousko	4 566	17 968	3,9	4 017	15 327	3,8	88%	86%	97%
Izrael	4 567	36 594	12,4	4 543	54 271	11,9	99%	96%	96%
Slovensko	3 016	7 721	2,6	3 052	8 234	2,7	101%	107%	105%
Nizozemsko	1 381	6 298	4,6	711	2 954	4,2	51%	47%	91%
Ukrajina	1 339	12 567	9,4	1 025	9 737	9,5	77%	77%	101%
Švýcarsko	1 296	4 716	3,6	653	2 529	3,9	50%	54%	106%
Polsko	723	1 773	2,5	836	1 923	2,3	116%	108%	94%
Spojené státy americké	623	4 340	7,0	1 888	8 373	5,3	255%	193%	76%
Itálie	320	966	3,0	-	-	-	-	-	-
Spojené království	-	-	-	525	1 621	3,1	-	-	-
Francie	-	-	-	483	1 193	2,5	-	-	-
Celkem	204 608	1 249 789	6,1	204 445	1 195 517	5,8	99,9%	95,7%	96%
z toho:									
rezidenti	45 624	267 433	5,8	50 332	269 118	5,3	110%	101%	92%
nerezidenti	159 784	982 356	6,2	154 113	926 399	6,0	97%	94%	97%
z toho:									
Německo	96 677	610 736	6,4	94 116	579 681	6,2	97%	94%	96%
Tchaj-wan (čínská provincie)	15 861	16 256	1,0	12 271	12 338	1,0	77%	77%	100%
Rusko	15 638	182 499	11,7	14 695	167 726	11,3	95%	92%	96%
Čína	4 788	5 138	1,1	5 842	6 257	1,1	122%	122%	100%
Izrael	4 190	54 005	12,9	4 246	51 952	12,2	101%	96%	95%
Rakousko	3 863	16 436	4,3	3 445	13 824	4,0	89%	84%	94%
Slovensko	1 970	5 234	2,7	2 216	6 256	2,8	112%	120%	106%
Ukrajina	1 141	11 868	10,4	1 205	12 077	10,0	106%	102%	96%
Spojené státy americké	839	5 956	7,1	1 318	8 347	6,3	157%	140%	89%
Švýcarsko	785	2 716	3,5	785	2 716	3,5	100%	100%	100%
Nizozemsko	563	3 370	6,0	390	1 928	4,9	69%	57%	83%
Itálie	445	1 419	3,2	-	-	-	-	-	-
Francie	350	910	2,6	400	895	2,2	114%	98%	86%
Polsko	175	663	3,8	583	1 394	2,4	-	-	-
Spojené království	-	-	-	441	1 425	3,2	-	-	-



Návštěvnost městského infocentra v roce 2018



Městské infocentrum navštívilo v roce 2018 151 999 zákazníků, což představuje meziroční pokles 4%. Češi tvořili 41% podíl (62 946), cizinci tvořili 59% příchozích (89 053).

Statistiky

Statistiky návštěvnosti města a Městského infocentra naleznete na webu: www.marianskelazne.cz/pro-media/

Návštěvnost a přenocování v hromadných ubytovacích zařízeních města Mariánské Lázně za období let 2000 - 2018

Na základě statistických dat Českého statistického úřadu (ČSÚ) přinášíme přehled návštěvnosti města Mariánské Lázně od roku 2000 do roku 2018. ČSÚ vychází z dat zaslaných v pravidelných výkazech jednotlivými hoteliéry a jinými ubytovateli. Zaznamenávají se údaje za tzv. hromadná ubytovací zařízení, která mají minimálně 10 lůžek. Evidují se hosté, kteří přenocovali nejméně 1 noc, tzv. turisté. Každé dva roky probíhá aktualizace evidence hotelů ve spolupráci s Turistickým informačním centrem Mariánské Lázně.

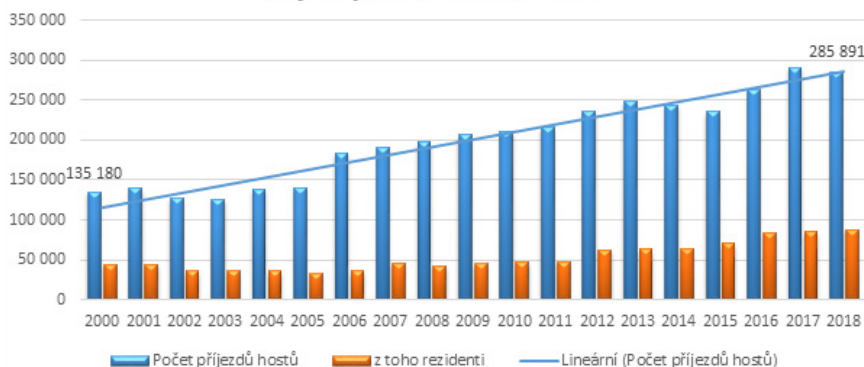
Ve statistice nejsou tzv. jednodenní turisté (tj. ti, kteří nepřespí) a tranzitující hosté a rovněž v ní nejsou hosté, kteří přenocují v tzv. individuálních ubytovacích zařízeních (IUZ), tedy v objektech pod 10 lůžek. Podle agentury Stem/Mark tvoří turisté, tedy ti, kteří zůstanou v lokalitě nejméně jednu noc, pouhých 39% všech účastníků cestovního ruchu. Dále turisté, ubytovaní v HUZ, tvoří pouhých 35% všech zahraničních turistů. Podle průzkumu přenocuje 19% zahraničních turistů právě v IUZ.

Sběr statistických dat na poli cestovního ruchu skrývá mnohá úskalí. Teprve od roku 2012 probíhá sčítání turistů novou metodikou, při které se zohledňují jednotlivé národnosti, a sjednotil se postup získávání výkazů. Také některé asijské země se již nesčítají plošně do kolonky „ostatní asijské země“, ale mají samostatnou položku.

Přiložené grafy zobrazují zajímavé trendy v příjezdech jednotlivých národností. V grafech najdete zejména státy, které nejsou hlavními trhy, ačkoliv by možná do budoucna mohly být.

Hlavními zdrojovými trhy pro Mariánské Lázně zůstávají Německo, Rakousko, Rusko, Ukrajina a Izrael. Tyto státy v přiložených tabulkách záměrně chybějí, neboť chceme upozornit na trend návštěvnosti ostatních evropských i mimo-evropských zemí. Z uvedených čísel lze vidět, že potenciál zdrojových trhů může ležet i jinde.

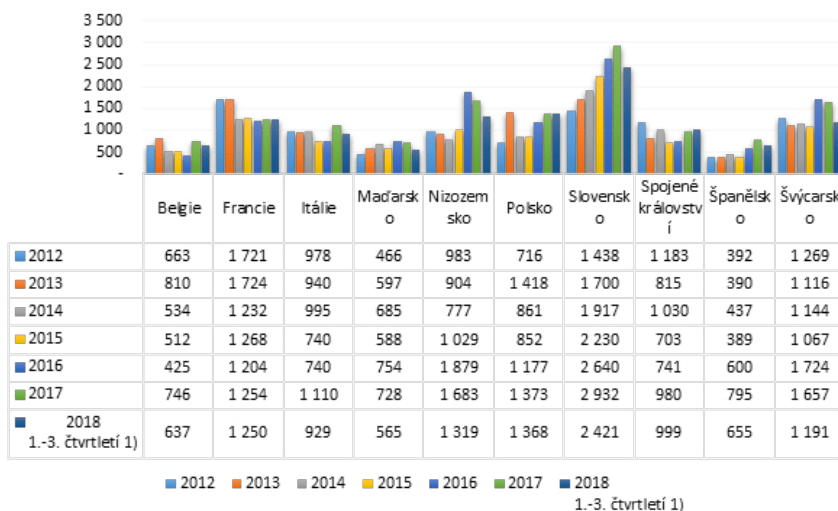
Příjezdy do ML 2000 - 2018



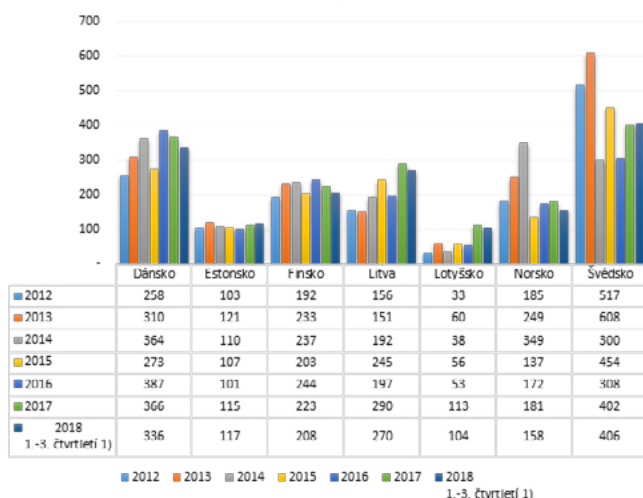
Počet přenocování hostů 2000 - 2018



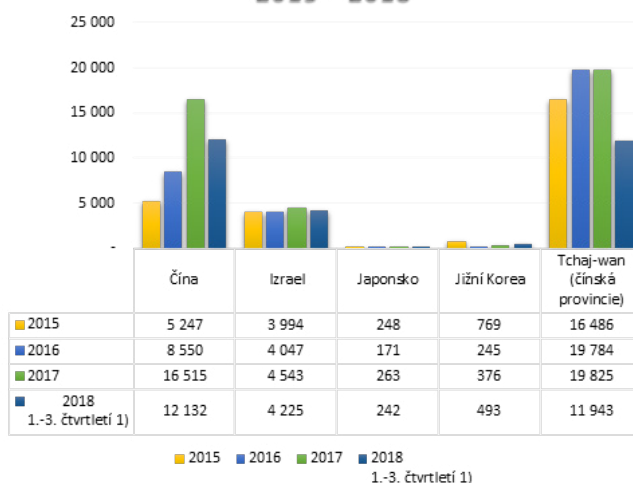
Evropské státy bez hlavních trhů 2012 - 2018



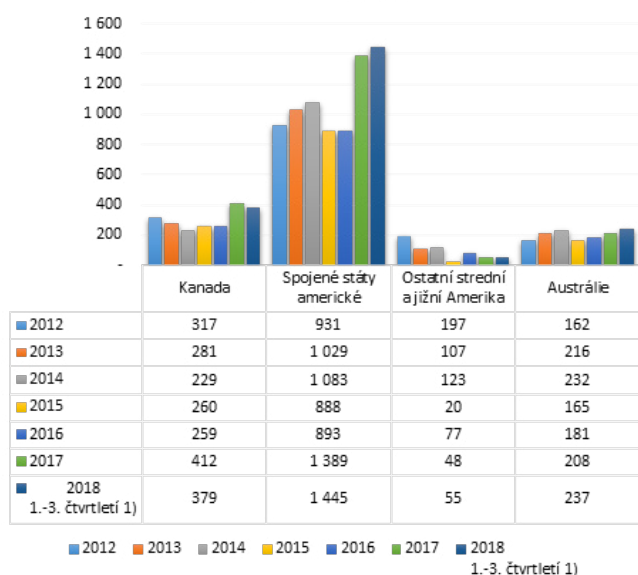
Severské státy 2012 - 2018



Asijské země + Izrael 2015 - 2018



Severní a Jižní Amerika, Austrálie 2012 - 2018

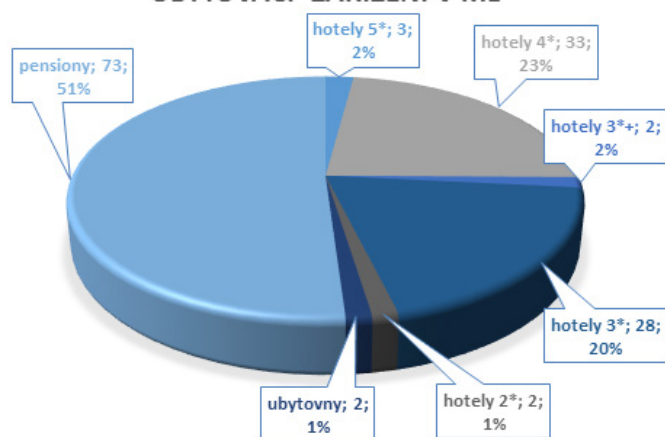


Do roku 2014 se uvedené asijské země počítaly plošně v rámci položky „ostatní asijské země“. Od roku 2015 je metodika sběru odlišná a položka „ostatní asijské země“ periodicky klesá tak, jak stoupají čísla jednotlivých výše uvedených zemí. Proto v tomto případě uvádíme údaje pouze za roky 2015 – 2018 (1. - 3. čtvrtletí).

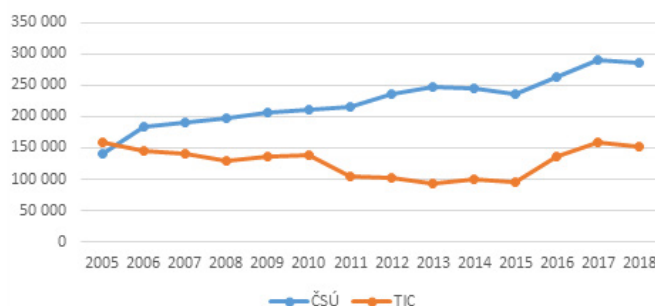
Návštěvnost městského infocentra v roce 2018

Turisté v infocentru se měří zcela jinou metodou. V rámci Asociace turistických informačních center (ATIC) jsou v infocentrech po celé České republice instalovány jednoduché čítače na bázi infrazávory, které počítají hosty, přicházející do infocentra. Údaje se pak přenáší do počítače, kde lze následně získávat statistické výstupy a rovněž zde specifikovat jednotlivé národnosti. Příložený graf je tedy spíše pro zajímavost, nikoliv pro srovnávání.

UBYTOVACÍ ZAŘÍZENÍ V ML



Návštěvnost 2005 - 2018 data ČSÚ a TIC



Důležitým aspektem při získávání informací je statistika ubytovacích kapacit. Infocentrum města Mariánské Lázně uvítá jakoukoliv součinnost ubytovacích zařízení pro aktualizaci ubytovacích kapacit.



1.3.2019, 19.30

Společenský dům Casino

JOHANN STRAUSS GALA

soprán – Liana Sass
dirigent – Jan Mikoláš

1.3.2019, 20.00

RC Morrison

REPROMANTIC / SELDOM SEEN / TOMÁŠ KUNŽWART

Pohodový hudební večer v alternativním stylu

2.3.2019, 10.00 – 15.30

Hotelová škola

POHÁR MARIÁNSKÝCH LÁZNÍ 2019

XII. ročník soutěžní výstavy plastikových modelářů

2.3.2019, 19.30

PŘEDPLATNÉ

Městské divadlo Mariánské Lázně

PENSION PRO SVOBODNÉ PÁNY

Nesmrtelná filmová komedie v podání pražského divadla Palace.

2.3.2019, 20.00

Hotel Continental

LETECKÝ PLES

Již 21. ročník plesu pořádaného mariánskolázeňskými Letci. K tanci a poslechu hraje CONCORDIA BAND Vladimíra Smutného.

5.3.2019, 18.00

Městské divadlo Mariánské Lázně

ROZTANČENÉ DIVADLO

Vystoupení žáků tanečního oboru ZUŠ F. Chopina Mariánské Lázně



6.3.2019, 19.30

Městské divadlo

V RYTMU CÍSAŘSKÉHO VALČÍKU

hraje Originální salónní orchestr

7.3.2019, 19.30

Městské divadlo

ODJEZD NEJISTÝ

Francouzská komedie v podání Divadla lidové tvorby Mariánské Lázně

8.3.2019, 19.30

Městské divadlo

ZSO: VIVAT MOZART

Klavír – Marina Samson-Primachenko (Francie), Dirigent – Jan Mikoláš

8.3.2019, 20.00

Club Na Dvorku

BRUTUS & MDŽ PÁRTY

Pravý český nefalšovaný bigbít

9.3.2019, 20.00

Club Na Dvorku

MONKEY BUSINESS

Koncert v rámci turné české funkové legendy

10.3.2019, 15.00

Městské divadlo

PŘÍBĚHY VODNÍKA ČESÍLKA

Pohádka plná legrace, napětí a pěkných písniček

15.3.2019, 19.30

Společenský dům Casino

ZSO: „HVĚZDY NA DLANI“

koncert vážné hudby

ABO 8



16.3.2019, 19.00

Hotel Continental

SPOLEČENSKÝ PLES SPORTOVČŮ

16.3.2019, 20.20

Společenský dům Casino

PECHAKUCHA NIGHT vol. 20

20 sekund x 20 snímků x 20. večer prezentací

19.3.2019, 19.30

Městské divadlo

DOKUD NÁS MILENKY NEROZDĚLÍ

Brilantní, situační komedie...

22.3.2019, 18.00

Společenský dům Casino

ZSO: KONCERT PRO RODIČE A DĚTI

Koncert ZSO ve spolupráci se ZUŠ F. Chopina Mariánské Lázně

23.3.2019, 20.00

Club Na Dvorku

MICHAL HRŮZA

Klubové turné 2019

26.3.2019, 19.30

Městské divadlo

ČARODĚJKY V KUCHYNI

aneb skutečné pozadí televizní cooking show

30.3.2019, 20.00

Club Na Dvorku

MANDRAGE

Koncertní turné plesské kapely

Kontakt:

Infocentrum města Mariánské Lázně, Hlavní 47/28, Dům Chopin, Mariánské Lázně, 353 01
tel.: +420 354 622 474 mobil: +420 777 338 865 e-mail: infocentrum@kisml.cz
www.facebook.com/marianskelazne.cz | www.instagram.com/marianskelazne.cz
Newsletter Infocentra města Mariánské Lázně "Mariánské Lázně z prvních rukou"

Provozní doba

březen – říjen
denně 9.00 – 12.30, 13.00 – 19.00
listopad – únor
denně 9.00 – 12.30, 13.00 – 18.00



MARIÁNSKÉ
LÁZNĚ

ZAHÁJENÍ LÁZEŇSKÉ SEZÓNY

KURSAISONERÖFFNUNG
SPA SEASON OPENING

2019

**10. – 12. května
Mai / May**

**Staňte se partnerem letošního
Zahájení lázeňské sezóny!**

Zahájení lázeňské sezóny je největší akcí města a představuje tak jedinečnou možnost jak prezentovat své podnikání.

V případě, že jste ochotni se připojit, obohatit program či finančně přispět a zároveň tím zviditelnit svou firmu, napište nám.

Více na www.marianskelazne.cz/zls/